

Zeitschrift: Parkinson : das Magazin von Parkinson Schweiz = le magazine de Parkinson Suisse = la rivista di Parkinson Svizzera

Herausgeber: Parkinson Schweiz

Band: - (2000)

Heft: 59

Vorwort: Editoriale italiano : care lettrici, cari lettori

Autor: Schiratzki, Lydia

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Care lettrici, cari lettori

La vostra voce è importante, ha peso! La comunicazione ha un'importanza vitale. Si partecipa e si fa partecipare il prossimo. La comunicazione è comprendere ed essere compreso. Significa

incontro, mettersi e restare in contatto. La comunicazione, proprio per i pazienti di Parkinson, ha un ruolo particolarmente importante: la loro mimica spesso statica, la povertà dei movimenti, la voce flebile e monotona disturbano il loro rapporto con le persone a loro vicine, ma anche con gli estranei. Perciò è così importante la comunicazione verbale. «Parlare di sé e del proprio Parkinson» è il tema principale di questa edizione di **Parkinson**. Alcuni colpiti riferiscono delle proprie esperienze nell'ambito dei rapporti interpersonali e col pubblico. Leggete a tale proposito le pagine da 30 a 32. E siate attivi, parlate in casa e fuori della vostra situazione. Farete delle esperienze positive.

All'assemblea generale ho auspicato di dare sempre più spazio alla speranza, sia scoprendo e coltivando le forze positive che ci sono in tutti noi, sia riconoscendo i segnali di speranza che ci vengono dall'esterno. Per esempio dalla ricerca sul cervello. Intanto si hanno conoscenze sempre maggiori su questo organo estremamente interessante. La ricerca delle cause e delle possibilità terapeutiche della sindrome di Parkinson è molto attiva. Tutti noi speriamo che un giorno si arrivi a sfondare. Leggete su questo argomento a pagina 29.

La ASmP vuole accompagnarvi nel migliore dei modi lungo il vostro cammino col Parkinson e sostenervi con diverse prestazioni. Osservate nelle pagine blu le proposte di corsi e di manifestazioni per colpiti e specialisti. Iscrivetevi, ne saremo felici. Se alle nostre offerte mancasse qualcosa, fatecelo sapere. Saremo pronti ad esaudire i vostri desideri. Il nostro impegno deve tornare a vostro vantaggio. La vostra voce è importante!

Coi miei migliori auguri

Lydia Schiratzki

Lydia Schiratzki
Gerente

Consulenza
telefonica
gratuita -

PARKINFON

0800 80 30 20

Neurologi rispondono
alle domande riguardanti
il morbo di Parkinson

29.11./31.1.01, 17-19h

Una prestazione dell'Associazione Svizzera del morbo di Parkinson in collaborazione con il suo sponsor Roche Pharma (Svizzera) SA, Reinach

Nuovo gruppo a Locarno

Durante le nostre manifestazioni abbiamo ricevuto da diverse persone la richiesta di formare un gruppo nel Locarnese. Per i malati, ma anche per i familiari che desiderano incontrarsi e scambiarsi esperienze. Gli interessati si rivolgano alla Signora Daniela Buloncelli, 6677 Aurigeno, Tel. 753 22 46 che si mette gentilmente a disposizione per un primo incontro. Coraggio, fatevi avanti!

Per Lugano e dintorni cerchiamo invece volontari muniti di auto (ma anche di disponibilità e pazienza) per portare fuori ogni tanto i malati in carrozzella. Verranno rimborsate le spese dell'auto (Fr. 0,50 al km) e le eventuali consumazioni. Maggiori informazioni Tel. 966 99 17 Graziella Maspero, coordinatrice. Già sin d'ora grazie. Parlatene ai vostri amici, parenti, ecc.